



National Defence

National Defence Headquarters  
Ottawa, Ontario  
K1A 0K2

Défense nationale

Quartier général de la Défense nationale  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0K2

## REQUEST FOR PROPOSAL DEMANDE DE PROPOSITION

### AMENDMENT NO. N° DE LA MODIFICATION

001

### RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À :

National Defence Headquarters  
101 Colonel By Drive  
Ottawa, ON  
K1A 0K2  
Justin Laundrie  
[Justin.laundrie@forces.gc.ca](mailto:Justin.laundrie@forces.gc.ca)  
343-571-8929

#### Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

#### Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indiqué(s).

#### Solicitation Closes – L'invitation prend fin

At: – à :

14 :00 EST

On: – le :

May 31, 2021

<b>Title – Titre</b> Fume Hood Ventilation Systems, Testing and Maintenance Services / Systèmes de ventilation de hotte, services d'essai et de maintenance	<b>Solicitation No. – N° de l'invitation</b> W8486-217882/A
<b>Date of Amendment – Date de modification</b> May 3, 2021	
<b>Address Enquiries to: – Adresser toutes questions à :</b> Justin Laundrie by e-mail to <a href="mailto:Justin.laundrie@forces.gc.ca">Justin.laundrie@forces.gc.ca</a>	
<b>Telephone No. – N° de telephone</b> 343-571-8929	<b>FAX No. – N° de fax</b> N/A
<b>Destination</b> See Herein Ci-Joint	

**Instructions: Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate item.**

**Instructions : Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés « rendu droits acquittés », tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.**

<b>Delivery Required – Livraison exigée</b> See herein.
<b>Vendor Name and Address – Raison sociale et adresse du fournisseur</b>
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) – Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie)</b>
<b>Name – Nom</b> _____ <b>Title – Titre</b> _____
<b>Signature</b> _____ <b>Date</b> _____

Amendment 001 is raised to answer questions:

**Question:**

1. The preventative Maintenance Program is limited to 3 visits per year per yearly contract. Is this Correct?
2. Typically the all-inclusive parts warranty is subject to monthly visits. With the reduced visit the probability of failure is much higher. Thus if we are to provide the all-inclusive parts warranty we will be doing monthly visits. This would be a deviation from the tender. If we are to submit pricing on this portion we would include monthly visit. Would this be satisfactory?
3. The attached proposal you recently requested removed monthly visits, the preventative maintenance program and parts warranty to be more cost effective. Is this proposal no longer valid?

**Answer:**

1. Yes. The Preventive maintenance Program is imbedded in the yearly visit. This is a minimum envisioned.
2. One per year would be a minimum envisioned. We agree that once a month is a far better maintenance venue, to prevent potential technical problems. It is fine to submit a bid in this fashion.
3. The tender is taking over any other venue at this time.

**Question:**

1. Le programme d'entretien préventif est limité à 3 visites par an par contrat annuel. Est-ce correct?
2. En règle générale, la garantie tout compris sur les pièces est soumise à des visites mensuelles. Avec la visite réduite, la probabilité d'échec est beaucoup plus élevée. Ainsi, si nous devons fournir la garantie pièces tout compris, nous effectuerons des visites mensuelles. Ce serait un écart par rapport à l'offre. Si nous devons soumettre des prix sur cette partie, nous inclurons une visite mensuelle. Serait-ce satisfaisant?
3. La proposition ci-jointe que vous avez récemment demandée a supprimé les visites mensuelles, le programme d'entretien préventif et la garantie des pièces pour être plus rentables. Cette proposition n'est-elle plus valable?

**Réponse:**

1. Oui. Le programme de maintenance préventive est intégré à la visite annuelle. C'est un minimum envisagé.
2. Un par an serait un minimum envisagé. Nous convenons qu'une fois par mois est un lieu de maintenance bien meilleur, pour éviter d'éventuels problèmes techniques. Il n'y a rien de mal à présenter une offre de cette manière.
3. Le soumissionnaire prend en charge tout autre lieu pour le moment.